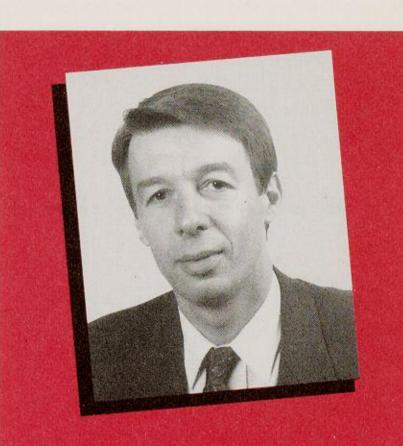


J'ai 41 ans, je suis né à Strasbourg et j'ai vécu à la Krutenau, avant de m'installer avec ma famille dans le quartier de la Bourse. Musicien de formation, j'ai longtemps dirigé une école de musique.

Très tôt, je me suis impliqué fortement dans la vie associative. Mon engagement politique en est le prolongement naturel. Elu en 1989 sur la liste conduite par Catherine Trautmann, je suis Adjoint au Maire, chargé de l'Action Educative. Mon engagement de toujours me conduit aujourd'hui à me présenter aux législatives, pour continuer à porter mon action et mes convictions à l'Assemblée Nationale.

Pratiquer "la politique autrement" à l'Assemblée Nationale, comme je le fais ici depuis trois ans, voilà ce à quoi je m'engage.





Jean-Pierre Fréani, agé de 42 ans, vit à Neudorf et exerce diverses responsabilités associatives.

Il est attaché de direction au sein d'une grande entreprise strasbourgeoise. Conseiller Municipal et Vice-Président de la Communauté Urbaine de Strasbourg, il est chargé notamment du Câble.

#### Concilier Homme, Croissance et Nature

Le souci de l'environnement ne doit pas faire passer l'Homme au second plan. Pour le socialiste que je suis, il

faut concilier développement et préservation du patrimoine naturel que nous devons transmettre à nos enfants.

C'est cette idée de l'écologie que je défendrai à l'Assemblée Nationale : le souci du bien-être de l'homme et donc du développement mais dans le respect de la nature.



Personne n'a de remède miracle au fléau du chômage. La Droite vous dit que les charges sociales, qui pèsent sur nos entreprises, aggravent le chômage. C'est faux. Il frappe plus dur et plus fort encore en Grande-Bretagne ou aux Etats-Unis, pourtant dirigés par des conservateurs et des libéraux et où des millions de personnes ne bénéficient même pas de couverture sociale. En France, avant 1981, 80% seulement des gens étaient couverts contre la maladie, ils sont 99% aujourd'hui. Avec la Gauche, les personnes âgées ont vu leur pouvoir d'achat augmenter de 24%, pendant que le SMIC augmentait de 27% en quatre ans et que Michel Rocard créait le RMI.

# Vers le partage du travail

Depuis 10 ans, la politique économique et la politique sociale (inflation faible, monnaie stable, 39h, retraite à 60 ans, pré-retraite, 5<sup>ème</sup> semaine de congés payés, contrats emploi-solidarité) menées par la Gauche, ont moins exposé notre pays que d'autres au ralentissement de l'activité économique.

Mais pour aller plus loin, on doit encore repenser et réorganiser le travail, afin de créer les conditions d'un vrai partage. Cela suppose un changement de nos mentalités. S'il est certain qu'il nous faut travailler moins pour travailler tous, la réduction du temps de travail hebdomadaire ne peut être explorée qu'au cas par cas, branche par branche, en négociation avec tous les partenaires sociaux. Le reste est démagogie.

L'avenir avec vous.

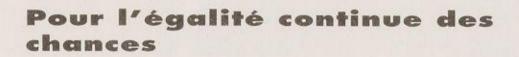
#### L'Education doit rester Nationale

Le budget de l'Education a presque triplé depuis 1981, pour devenir le 1<sup>er</sup> budget de la Nation. L'école doit rester

le lieu privilégié de la promotion sociale, le creuset de l'intégration et de l'unité nationale. Je suis donc résolument opposé aux mesures projetées par le RPR et l'UDF où chaque Région déciderait du contenu des programmes, des choix pédagogiques et du recrutement des enseignants.

Assouplir, déconcen-

trer notre système éducatif, oui. Le démanteler, non. C'est à l'Etat de corriger les inégalités régionales et locales et de garantir l'égalité des chances.



Notre système éducatif et de formation doit prendre en compte la nécessité de partager et de réorganiser le travail. Renforcer les crédits formation, développer la formation en alternance et les relations école-entreprise ainsi que la formation continue, c'est se donner les moyens d'assurer l'égalité continue des chances.

"Cher ami,

Les convictions qui sont les nôtres sont, je crois, seules sources d'espoir vrai. Je sais l'homme que tu es, attentif aux problèmes de société, soucieux des conditions de vie de nos concitoyens et fidèle à nos valeurs communes.

C'est pourquoi je souhaite vivement que les électeurs de la 2<sup>ème</sup> circonscription de Strasbourg t'accordent la confiance que tu mérites.

Avec mon cordial soutien, je t'adresse mes vœux de réussite."

Bien amicalement.

M. Korand

Michel Rocard

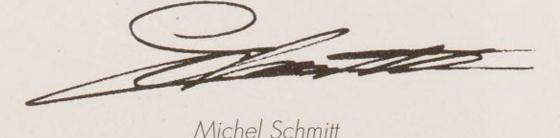
Vu: le Candidat



Ich bin 41 Jahre alt, in Straßburg geboren und bevor ich mich mit meiner Familie im Stadtteil Bourse niederließ, lebte ich in der Krutenau. Als ausgebildeter Musiker habe ich lange Jahre eine Musikschule geleitet.

Schon sehr früh habe ich mich stark im Vereinsleben engagiert. Mein politisches Engagement ist hieraus die natürliche Fortsetzung. 1989 wurde ich auf der von Catherine Trautmann geführten Liste gewählt und bin nun stellvertretender Bürgermeister für den Bereich Bildungswesen. Mein schon immer bestehendes Engagement führt mich dazu, bei den Wahlen zur Nationalversammlung mit dem Ziel zu kandidieren, meine Arbeit und meine Überzeugungen dort weiterzuführen.

In der Nationalversammlung Politik anders zu praktizieren, so, wie ich dies heute für meine Stadt tue, dazu verpflichte ich mich.





Jean-Pierre Fréani ist 42 Jahre alt, lebt in Neudorf und arbeitet an verantwortlicher Stelle in mehreren Vereinen mit. Er ist Direktionsassistent in einem großen Straßburger Unternehmen. Als Stadtrat und Vizepräsident des Straßburger Stadt-Umland-Verbands ist er insbesondere für die Verkabelung verantwortlich.

## Menschen, Wachstum und Natur in Einklang bringen

Die Sorge um die Umwelt darf nicht zu Lasten des Menschen gehen. Als Sozialist bin ich der Meinung, wir

müssen das Erbe der Natur, das wir unseren Kindern weitergeben, sowohl weiterentwickeln als auch erhalten.

#### Solidarität gegen ungezügelten Liberalismus

Niemand hat ein Patentrezept gegen die Geißel der

Arbeitslosigkeit. Die Rechte sagt, die Sozialabgaben, die auf unseren Unternehmen lasten, verschärften die Arbeitslosigkeit. Das ist falsch. Sie trifft härter und stärker noch Länder wie Großbritannien oder die Vereinigten Staaten, die doch von Konservativen und Liberalen regiert werden und in denen Millionen Menschen noch nicht einmal einen gesetzlichen Versicherungsschutz genießen. In Frankreich waren vor 1981 nur 80% der Bevölkerung gesetzlich krankenversichert, gegenüber 99% heute. Die Linke hat die Kaufkraft der älteren Mitbürger um 24% erhöht, der SMIC stieg um 27% und Michel Rocard führte den RMI ein.

#### Die Arbeit teilen

In den vergangenen 10 Jahren hat die Wirtschafts- und Sozialpolitik der Linken (niedrige Inflation, feste Währung, 39-Stunden-Woche, Ruhestand mit 60 Jahren, Vorruhestand, 5. bezahlte Urlaubswoche, "Contrats emploi-solidarité") unser Land weniger als andere einer Verlangsamung der Wirtschaftstätigkeit ausgesetzt.

Aber um weiter voranzuschreiten, muß Arbeit neu überdacht und neu organisiert, müssen die Voraussetzungen für ein wirkliches Teilen geschaffen werden. Das setzt ein verändertes Bewusstsein voraus. Zwar werden wir weniger arbeiten müssen, damit alle arbeiten können, jedoch darf die Verkürzung der wöchentlichen Arbeitszeit nur Fall für Fall, Branche für Branche ausgelotet werden, in Verhandlungen mit allen Sozialpartnern. Alles andere ist Demagogie.

Zakanft mit Iknen.

## Das Bildungs- und Erziehungswesen muß in nationaler Verantwortung bleiben

Der Haushalt für Bildung und Erziehung wurde seit 1981 fast

verdreifacht und ist heute der größte der Nation. Die Schule muß ein bevorzugter Ort der sozialen Förderung, ein Schmelztiegel der Integration und der nationalen Einheit bleiben.

Ich wende mich daher entschieden gegen die Vorschläge von RPR und UDF, nach denen jede Region über den Inhalt der Programme, die pädagogische Ausrichtung und die

Einstellung der Lehrer zu entscheiden hätte.

Unser Bildungs- und Erziehungssystem auflockern, entkonzentrieren: ja. Es zerschlagen: nein. Dem Staat kommt die Aufgabe zu, regionale und lokale Ungleichheiten zu korrigieren und die Chancengleichheit zu gewährleisten.



Unser Erziehungs- und Bildungswesen muß die Notwendigkeit in Betracht ziehen, Arbeit zu teilen und neu zu organisieren. Die Mittel zur Verwirklichung ständiger Chancengleichheit sind erhöhte Ausgaben für die Ausbildung sowie die Entwicklung der dualen Ausbildung und der Beziehungen zwischen Schule und Unternehmen.

"Lieber Freund,

Unsere Überzeugungen sind, wie ich meine, die einzige Quelle wahrer Hoffnung. Ich kenne Dich als einen Menschen, der den gesellschaftlichen Problemen gegenüber aufmerksam ist, der sich um die Lebensbedingungen unserer Mitbürger sorgt und unseren gemeinsamen Werten treu ist.

Daher hoffe ich aus ganzem Herzen, die Wähler des 2. Strasßburger Wahlkreises mögen Dir das Vertrauen schenken, das Du verdienst.

Mit meiner herzlichen Unterstützung übersende ich Dir die besten Wünsche für Deinen Erfolg.

In Freundschaft,

M. Rosand

Michel Rocard

